

Số: 82 /TCBC-CTHADS

Hung Yên, ngày 10 tháng 10 năm 2019

## THÔNG CÁO BÁO CHÍ

Về một số nội dung liên quan đến việc kê biên tài sản của ông Trần Đình Thắng và bà Phùng Thị Tư, trú tại xóm 8, thôn Đào Đặng, xã Trung Nghĩa, thành phố Hưng Yên, tỉnh Hưng Yên

Cục Thi hành án dân sự tỉnh Hưng Yên nhận được đề nghị của phóng viên Báo điện tử Nhân đạo và Đời sống; Báo Pháp luật và Xã hội; Báo Gia đình và Xã hội đề nghị thông tin về căn cứ đính chính biên bản kê biên tài sản và căn cứ ban hành thông báo đính chính biên bản kê biên tài sản của Chấp hành viên Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Hưng Yên, tỉnh Hưng Yên trong việc kê biên tài sản đối với ông Trần Đình Thắng và bà Phùng Thị Tư, địa chỉ: thôn Đào Đặng, xã Trung Nghĩa, thành phố Hưng Yên, tỉnh Hưng Yên. Cục Thi hành án dân sự tỉnh Hưng Yên cung cấp thông tin nội dung vụ việc như sau:

### 1. Về kê biên tài sản để thi hành án

Bản án số 26/2014/DS-PT ngày 05/5/2014 của Tòa án nhân dân tỉnh Hưng Yên đã quyết định: Buộc là ông Trần Đình Thắng, bà Phùng Thị Tư, cùng trú tại: xóm 8, thôn Đào Đặng, xã Trung Nghĩa, thành phố Hưng Yên, tỉnh Hưng Yên, phải trả cho ông Lê Như Chung, trú tại: Đội 14, thôn Đào Đặng, xã Trung Nghĩa, thành phố Hưng Yên số tiền là 1.596.580.000 đồng và lãi suất chậm thi hành”. Bản án có hiệu lực thi hành, cơ quan thi hành án đã thông báo cho ông Trần Đình Thắng, bà Phùng Thị Tư tự nguyện thi hành án, nhiều lần đôn đốc, thuyết phục ông Thắng, bà Tư tự nguyện thi hành, nhưng ông Thắng, bà Tư không thi hành. Theo quy định tại Khoản 2 Điều 9 Luật Thi hành án dân sự năm 2008 (được sửa đổi, bổ sung năm 2014) quy định “*Người phải thi hành án có điều kiện thi hành án mà không tự nguyện thi hành thì bị cưỡng chế thi hành án theo quy định của Luật này*”. Và khoản 1 Điều 45 quy định: “*Thời hạn tự nguyện thi hành án là 10 ngày, kể từ ngày người phải thi hành án nhận được quyết định thi hành án hoặc được thông báo hợp lệ quyết định thi hành án*”. Do đó, để bản án thi hành triệt để, đảm bảo quyền lợi cho các đương sự theo quy định pháp luật, Chấp hành viên Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Hưng Yên được phân công tổ chức thi hành bản án đã quyết định áp dụng biện pháp cưỡng chế kê biên tài sản của ông Thắng, bà Tư để đảm bảo thi hành án là cần thiết.

### 2. Về đính chính biên bản kê biên

Căn cứ quy định của pháp luật và được sự chỉ đạo của Ban Chỉ đạo Thi hành án dân sự thành phố Hưng Yên, Chấp hành viên tổ chức cưỡng chế bằng hình thức kê biên tài sản của ông Trần Đình Thắng, bà Phùng Thị Tư, cùng trú tại: xóm 8, thôn Đào Đặng,

xã Trung Nghĩa, thành phố Hưng Yên, tỉnh Hưng Yên. Quá trình thực hiện, thư ký ghi biên bản kê biên tài sản có nhầm lẫn về địa chỉ của người phải thi hành án và kết thúc biên bản, đại diện công an thành phố Hưng Yên tham gia bảo vệ cưỡng chế ký nhầm vào mục chữ ký của người được thi hành án. Xét thấy sự nhầm lẫn trên không ảnh hưởng đến nội dung kê biên tài sản, Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Hưng Yên thống nhất tổ chức cho các thành viên tham gia cưỡng chế ký ngay bên cạnh phần đã chỉnh sửa. Việc sửa chữa sai sót biên bản trên được thực hiện theo quy định tại điểm b khoản 4 Điều 35 Thông tư số 01/2016/TT-BTP ngày 01/02/2016 của Bộ Tư pháp về hướng dẫn một số thủ tục về quản lý hành chính và biểu mẫu nghiệp vụ thi hành án dân sự, cụ thể quy định như sau: “*Đối với sai sót trong biên bản thi hành án cần chỉnh sửa, nếu các thành viên có tên trong biên bản đồng ý chỉnh sửa trực tiếp thì Thủ trưởng cơ quan thi hành án dân sự, Chấp hành viên, Thẩm tra viên hoặc công chức thi hành án đã lập biên bản chỉnh sửa trực tiếp vào phần sai sót trên biên bản, đồng thời, những người tham gia phải ký ngay bên cạnh phần đã chỉnh sửa. Trường hợp các thành viên không đồng ý chỉnh sửa trực tiếp thì phải thay thế bằng biên bản khác.*”

### **3. Về căn cứ ban hành Thông báo số 02/CCTHADS ngày 03/10/2017 Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Hưng Yên về việc đính chính biên bản kê biên**

Khoản 1 Điều 39 Luật Thi hành án dân sự năm 2008 (được sửa đổi, bổ sung năm 2014) quy định: “*Quyết định về thi hành án, giấy báo, giấy triệu tập và văn bản khác có liên quan đến việc thi hành án phải thông báo cho đương sự, người có quyền, nghĩa vụ liên quan để họ thực hiện quyền, nghĩa vụ theo nội dung của văn bản đó*”.

Việc chỉnh sửa trực tiếp vào Biên bản kê biên tài sản, giao bảo quản tài sản kê biên ngày 14/9/2017, đã được thực hiện theo quy định của pháp luật, đã phản ánh đúng thực tế nội dung kê biên tài sản, không làm ảnh hưởng đến quyền, lợi ích hợp pháp, chính đáng của các bên đương sự. Để bảo đảm cho đương sự biết việc sửa chữa biên bản kê biên, Chấp hành viên ban hành thông báo đính chính và gửi kèm theo biên bản kê biên đã được đính chính là cần thiết và phù hợp với quy định nêu trên./.

#### **Nơi nhận:**

- Tổng cục THADS (để b/c);
- Báo điện tử Nhân đạo và Đời sống;
- Báo Pháp luật và Xã hội;
- Báo Gia đình và Xã hội;
- Thông tấn xã Việt Nam tại Hưng Yên;
- Sở Thông tin và TT (để p/h);
- Lưu: VT.

**NGƯỜI ĐƯỢC ỦY QUYỀN PHÁT NGÔN  
CỦA CỤC THADS TỈNH HƯNG YÊN**

**PHÓ CỤC TRƯỞNG**



**Nguyễn Tuấn Khanh**